SIEMENS 1<sup>781</sup>



Symaro™

# **Погружные** температурные датчики

**QAE21...** 

**Пассивные погружные датчики для измерения температуры воды в трубо-** проводах и баках.

### Применение

QAE21 применяются в установках ОВК для: контроля или ограничения температуры водяного потока ограничения температуры в обратной линии контроля температуры ГВС

### Сводка типов

| Тип         | Комплектация                                    | Длина погруж.<br>элемента  | Номи-<br>нал.давл<br>ение | Чувстви-<br>тельный<br>элемент | Класс<br>защиты  |
|-------------|---|----------------------------|---------------------------|--------------------------------|------------------|
| QAE2110.010 | Включая защитную гильзу с соединит.гайкой G ½ А | 100 мм                     | PN 10                     | Pt 100                         | IP 54            |
| QAE2110.015 | Включая защитную гильзу с соединит.гайкой С ½ А | 150 мм                     | PN 10                     | Pt 100                         | IP 54            |
| QAE2111.010 | С зажимом для защитной гильзы <sup>1)</sup>     | 100 мм                     | PN 4)                     | Pt 100                         | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2111.015 | С зажимом для защитной гильзы <sup>1)</sup>     | 150 мм                     | PN <sup>4)</sup>          | Pt 100                         | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2112.010 | С зажимом для защитной гильзы <sup>1)</sup>     | 100 мм                     | PN 4)                     | Pt 1000                        | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2112.015 | С зажимом для защитной гильзы <sup>1)</sup>     | 150 мм                     | PN 4)                     | Pt 1000                        | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2120.010 | Включая защитную гильзу с соединит.гайкой G ½ А | 100 мм                     | PN 10                     | LG-Ni 1000                     | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2120.015 | Включая защитную гильзу с соединит.гайкой G ½ А | 150 мм                     | PN 10                     | LG-Ni 1000                     | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2121.010 | С зажимом для защитной гильзы <sup>1)</sup>     | 100 мм                     | PN 4)                     | LG-Ni 1000                     | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2121.015 | С зажимом для защитной гильзы <sup>1)</sup>     | 150 мм                     | PN 4)                     | LG-Ni 1000                     | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2122.013 | Включая защитную гильзу с соединит.гайкой G ½ А | макс. 130 мм <sup>2)</sup> | PN 16                     | LG-Ni 1000                     | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2130.010 | С зажимом для защитной гильзы <sup>1)</sup>     | 100 мм                     | PN <sup>4)</sup>          | NTC 10k                        | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2130.015 | С зажимом для защитной гильзы <sup>1)</sup>     | 150 мм                     | PN 4)                     | NTC 10k                        | IP 42 (IP 54) 3) |
| QAE2140.010 | Включая защитную гильзу с соединит.гайкой С ½ А | 100 мм                     | PN 10                     | T1                             | IP 42 (IP 54) 3) |

<sup>1)</sup> Требуется защитная гильза (не включена в комплект)

<sup>3)</sup> ІР 54 с сальником для кабеля М16 (не включен в комплект)

<sup>2)</sup> Настраиваемая длина погружения

<sup>4)</sup> В зависимости от от типа защитной гильзы

При оформлении заказа указывайте название и обозначение датчика, например: Датчик температуры погружной **QAE2120.010** или защитная гильза **ALT-SS100** 

### Комбинации оборудования

Любые системы или устройства, способные принимать и обрабатывать входные сигналы пассивных датчиков.

#### Назначение

Датчик воспринимает температуру тепло/холодоносителя через чувствительный элемент, сопротивление которого меняется в зависимости от температуры. Сигнал подается на соответствующий контроллер для дальнейшей обработки.

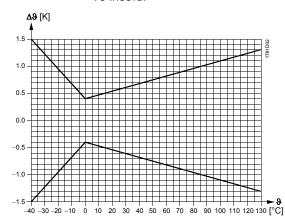
# Чувствительные элементы

LG-Ni 1000

### Рабочая характеристика:

Точность:

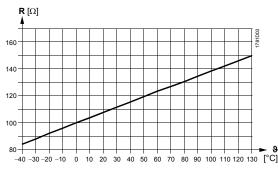


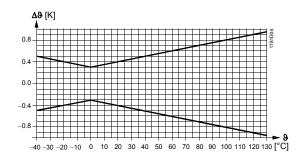


# Pt 100 (class B)

### Рабочая характеристика:

Точность:

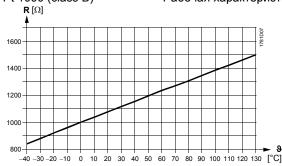


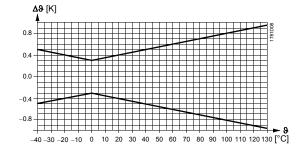


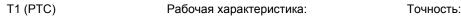
# Pt 1000 (class B)

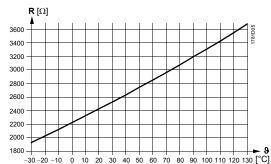
# Рабочая характеристика:

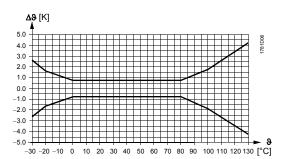
### Точность:







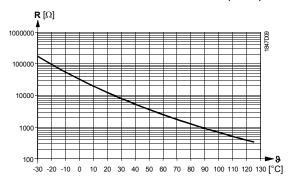


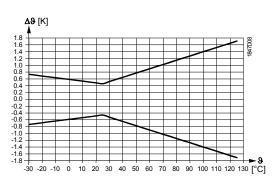


NTC 10k

### Рабочая характеристика:

Точность:





Экспликация

- R Величина сопротивления (Ом)
- 9 Температура (°C)
- $\Delta 9$  Разность температур (°К)

### Механическая конструкция

Погружной датчик температуры состоит из следующих элементов:

- Двух-секционный пластиковый корпус, состоящий из основания с клеммами и съемной крышки (с пружинной защёлкой)
- Погружной щуп в сборе с чувствительным элементом

Доступ к клеммам для подключения возможен после снятия крышки. Для датчиков QAE2110.010 и QAE2110.015 кабельный ввод выполнен сальником M16. Для других типов датчиков кабельный ввод выполнен в виде уплотняющего кольца, которое можно при необходимости заменить сальником M16 (IP 54).

# Аксессуары (не включены в стандартную поставку)

| Наименование             | Материал        | Номинал<br>давление | Тип уплотнения                          | Погружная<br>длина | Тип        |
|--------------------------|-----------------|---------------------|---|--------------------|------------|
| Компрессионный<br>фитинг | V4A (1.4571)    | PN 16               | Резьбовой с уплотнением                 |                    | AQE2102    |
| Защитная гильза          | Латунь (CuZn37) | PN 10               | Резьбовой с уплотнением                 | 100 мм             | ALT-SB100  |
| Защитная гильза          | Латунь (CuZn37) | PN 10               | Резьбовой с уплотнением                 | 150 мм             | ALT-SB150  |
| Защитная гильза          | V4A (1.4571)    | PN 16               | Резьбовой с уплотнением                 | 100 мм             | ALT-SS100  |
| Защитная гильза          | V4A (1.4571)    | PN 16               | Резьбовой с уплотнением                 | 150 мм             | ALT-SS150  |
| Защитная гильза          | V4A (1.4571)    | PN 40               | С фланцем для плоского уплот-<br>нителя | 100 мм             | ALT-SSF100 |
| Защитная гильза          | V4A (1.4571)    | PN 40               | С фланцем для плоского уплот-<br>нителя | 150 мм             | ALT-SSF150 |

См документ N1194 «Защитные гильзы и аксессуары».

Защитную гильзу, сделанную из латуни, нельзя использовать при давлениях выше PN 10 или при температурах выше 130° С. Для более высоких номинальных давлений (макс. PN 16) или температур до 135 °C, требуется защитная гильза из нерж.стали (V4A).

Максимальная температура среды для QAE2130.xx 125 °C!

### Рекомендации по установке

В зависимости от применения, датчик можно установливать:

- Для контроля температуры потока:
  - В системах отопления:
  - Непосредственно после насоса на подаче
  - От 1.5 до 2 м после смесительного клапана, если насос на обратке
- Для ограничения температуры обратки:
  На обратном трубопроводе, где наиболее точно измеряется температура

Датчик можно устанавливать на повороте трубы, так, чтобы измерительный щуп располагался навстречу потоку. Поток теплоносителя должен быть хорошо перемешан в месте установки датчика. Это либо в потоке от насоса, либо как минимум в 1.5 м после смесительного клапана.

Датчик следует монтировать так, чтобы ввод кабель не был сверху.

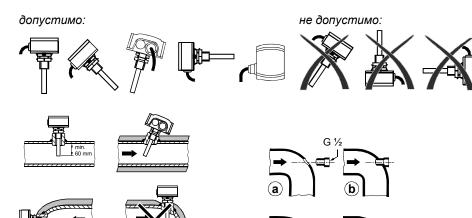
Для всех датчиков, измерительная длина должна быть не менее 60 мм!

Не следует закрывать датчик защитной крышкой.

Для монтажа датчика, бобышка с резьбой или тройник G  $\frac{1}{2}$  должен быть вварен в трубу.

Допустимые положения

Монтаж



Инструкции по установке датчика напечатаны на упаковке.

# Технические характеристики

| Функциональные   | Диапазон измерения         | −30+125 °C для NTC                           |
|------------------|----------------------------|--|
| данные           |                            | –30+130 °C других типов                      |
|                  | Чувствительный элемент     | см "Сводка типов"                            |
|                  | Постоянная времени         |  |
|                  | с Защитной гильзой         | ~. 30 s                                      |
|                  | без Защитной гильзы        | ~.8s   |
|                  | Точность измерения         | см "Функционирование"                        |
|                  | Длина погружного элемента  | см " Сводка типов "                          |
|                  | Номинал. давление          | см " Сводка типов "                          |
| Данные по        | Степень защиты корпуса     | см " Сводка типов "                          |
| безопасности     | Класс защиты               | III to EN 60 730                             |
| Электрическое    | Винтовые клеммы            | 1 x 2.5 мм² или x 1.5 мм²                    |
| подключение      | Ввод кабеля через          |  |
|                  | Уплотнительное кольцо      | для кабелей 5.57.2 мм диам.                  |
|                  | Сальник                    | M 16 x 1.5                                   |
|                  | Допустимые длины кабеля    | См документацию на контроллер                |
| Условия          | Работа                     | согл IEC 721-3-3                             |
| окружающей среды | Климатические условия      | класс 3К5                                    |
|                  | Температура (корпус)       | -40+70 °C                                    |
|                  | Влажность (корпус)         | 595 % r.h.                                   |
|                  | Транспортировка            | согл ЕС 721-3-2                              |
|                  | Climatic condition         | класс 2К3                                    |
|                  | Температура                | –25+70 °C                                    |
|                  | Влажность                  | <95 % r.h.                                   |
|                  | Механические условия       | класс 2М2                                    |
| Материалы и цвет | Корпус                     | поликарбонат, RAL 7001<br>(серебристо-серый) |
|                  | Cover                      | поликарбонат, RAL 7035<br>(светло-серый)     |
|                  | Погружной щуп              | Нержав.сталь<br>DIN 17 440, сталь 1.4571     |
|                  | 20                         |  |
|                  | Защитная гильза            | Латунь (CuZn37)                              |
|                  | Компрессионный фитинг      | Нержав.сталь 1.4404, 1.4435, 1.4571          |
|                  | Кабельный ввод М 16 x 1.5  | PA, RAL 7035 (светло-серый)                  |
|                  | Упаковка                   | гофрокартон                                  |
| Bec              | Вкл упаковку               |  |
|                  | QAE2110.010                | ~ 0,21 кг                                    |
|                  | QAE2110.015                | ~ 0,23 кг                                    |
|                  | QAE2111.010                | ~ 0,13 кг                                    |
|                  | QAE2111.015                | ~ 0,15 кг                                    |
|                  | QAE2112.010                | ~ 0,13 кг                                    |
|                  | QAE2112.015                | ~ 0,15 кг                                    |
|                  | QAE2120.010                | ~ 0,21 кг<br>~ 0,23 кг                       |
|                  | QAE2120.015                | ~ 0,23 кг<br>~ 0,13 кг                       |
|                  | QAE2121.010<br>QAE2121.015 | ~ 0,13 кг<br>~ 0,14 кг                       |
|                  |                            |  |
|                  | QAE2122.013<br>QAE2130.010 | ~ 0,19 кг<br>~ 0,13 кг                       |
|                  | QAE2130.010<br>QAE2130.015 | ~ 0,13 кі<br>~ 0,15 кг                       |
|                  |                            | ·  |
|                  | QAE2140.010                | ~ 0,21 кг                                    |

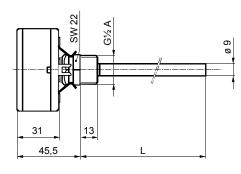


Схема подключения подходит для всех типов датчиков, описанных в данном до-

Провода взаимозаменяемы.

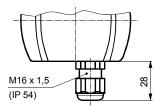
### Размеры (в мм)

QAE2110.010 QAE2110.015 QAE2120.010 QAE2120.015 QAE2140.010

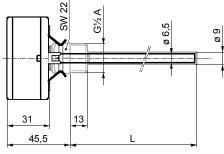


| Тур         | L      |
|-------------|--------|
| QAE2110.010 | 100 mm |
| QAE2110.015 | 150 mm |
| QAE2120.010 | 100 mm |
| QAE2120.015 | 150 mm |
| QAE2140.010 | 100 mm |



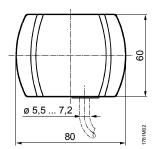


QAE2111.010 QAE2111.015 QAE2112.010 QAE2112.015 QAE2121.010 QAE2121.015 QAE2130.010 QAE2130.015

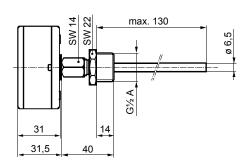


| 45,5        | L      |
|-------------|--------|
|             |        |
| Тур         | L      |
| QAE2111.010 | 100 mm |
| QAE2111.015 | 150 mm |
| QAE2112.010 | 100 mm |
| QAE2112.015 | 150 mm |
| QAE2121.010 | 100 mm |
| QAE2121.015 | 150 mm |
| QAE2130.010 | 100 mm |

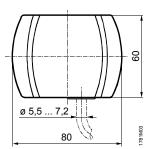
QAE2130.015



# QAE2122.013 AQE2102



150 mm



Siemens

Погружные температурные датчики QAE21...